



СЛУЖБЕНИ ЛИСТ

ОПШТИНЕ БАЧКА ТОПОЛА

TOPOLYA KÖZSÉG

HIVATALOS LAPJA

Број 20 – Година LIII
17. август 2021. г. , Бачка Топола

LIII. évfolyam–20. Szám
Topolya, 2021. augusztus 17.

185.

Szerb Köztársaság

Vajdaság Autonóm Tartomány

Topolya község

KÖZSÉGI KÖZIGAZGATÁSI HIVATAL

Általános Közigazgatási és

Társadalmi Tevékenységügyi Osztály

Szám: 013-38/2021-II

Kelt: 2021. 08. 17-én

Topolya

JELENTÉS

A TOPOLYA KÖZSÉG TERÜLETÉN

LEBONYOLÍTOTT HELYI KÖZÖSSÉGI TANÁCSSTAGVÁLASZTÁSOKRÓL, BÁCSKOSSUTHFALVA ÉS KRIVAJA HELYI KÖZÖSSÉGEK KIVÉTELÉVEL

A Topolya község területén lévő helyi közösségek tanácstagválasztásának kiírásáról szóló, 013-17/2021-V. számú, 2021. 07. 13-i határozat (Topolya Község Hivatalos Lapja, 2021/18. szám) alapján, melyet Topolya Községi Képviselő-testületének elnöke hozott 2021. július 13-án, Bácskossuthfalva és Krivaja helyi közösségek kivételével, **2021. augusztus 15-re** kiírták a Topolya község területén lévő helyi közösségek tanácstagválasztását.

A helyi közösségek tanácstagválasztását a helyi közösségek választási bizottságai bonyolították le, a helyi közösségek alapszabályának és a helyi közösségek tanácstagválasztásának lebonyolításáról szóló szabályzatnak a rendelkezéseivel összhangban.

Bácskossuthfalva és Krivaja helyi közösségek kivételével, a Topolya község területén lévő helyi közösségek választási bizottságainak jelentései alapján, az alábbi helyi közösségek választották meg a helyi közösségi tanácstagságot:

1. BAJSA HELYI KÖZÖSSÉG

Bajsa Helyi Közösség Tanácsába az alábbi tagokat választották:

1. TAJKMAN BEÁTA
2. KÓKITY ERIKA
3. NÉMETH RÓBERT
4. CESZNAK ARNOLD
5. DOBRIK TIBOR
6. KÁDÁR BOGLÁRKA
7. DÉVITY GEORGIJEV IZABELLA
8. SZILÁGYI ELEONÓRA
9. LACKOVIĆ KÁROLY
10. SZAKÁL JÁNOS
11. FEHÉR GYÖRGY
12. PLOHL KRISZTINA
13. TÓTH ISASZEGI SÁNDOR
14. LATYÁK GABRIELLA
15. KAČANSKI TIHOMIR

A helyi közösségben lebonyolított választás eljárására megjegyzés nem érkezett.

2. TOPOLYA HELYI KÖZÖSSÉG

Topolya Helyi Közösség Tanácsába az alábbi tagokat választották:

1. VLAJÍC RUŽICA
2. KELEMEN LAJOS
3. SLINGÁR IRÉN
4. SZATMÁRI MIHÁLY
5. HAJVERT ZOLTÁN
6. FÉNYSZÁROSI FEKETE TÍMEA
7. ZSÁKI RÓBERT
8. PROTIĆ VIDOSAVA
9. BRNOVIĆ SVETLANA
10. SAVELIN LÁSZLÓ
11. KOVÁCS SISKA MÓNICA
12. OBRADOVIĆ MARIJA
13. BRADA JELENA
14. LACKÓ ANIKÓ
15. ACAN BLAGOJA
16. KIŠKAROLJ DRAGICA
17. SIMON JÁNOS
18. FEKETE BÁNOV ÁGNES
19. DUDÁS TIBOR
20. LAZAREVIĆ ALEKSANDAR
21. HOLLÓ DÁNIEL

A helyi közösségben lebonyolított választás eljárására megjegyzés nem érkezett.

3. CSEREPES HELYI KÖZÖSSÉG

Cserepes Helyi Közösség Tanácsába az alábbi tagokat választották:

1. IVANČEVIĆ STEFAN
2. BANJANIN DUŠAN
3. KOVAČEV DUŠAN
4. BRKLJAČ NEMANJA
5. PRAŠTALO DARA
6. BULAT PREDRAG
7. LJUBOJEVIĆ MILAN
8. VREKIĆ ĐURAĐ
9. PETKOVIĆ BOŠKO

A helyi közösségben lebonyolított választás eljárására megjegyzés nem érkezett.

4. FELSŐROGLATICA HELYI KÖZÖSSÉG

Felsőroglatica Helyi Közösség Tanácsába az alábbi tagokat választották:

1. ŠEVO NOVICA
2. ŽIVKOVIĆ DRAGAN
3. MARIĆ MILOŠ
4. SIVČEVIĆ RATKO
5. MARIĆ DANILO

A helyi közösségben lebonyolított választás eljárására megjegyzés nem érkezett.

5. GUNARAS HELYI KÖZÖSSÉG

Gunaras Helyi Közösség Tanácsába az alábbi tagokat választották:

1. KOVÁCS CSILLA
2. VIDA TIBOR
3. SURÁNYI HUBA
4. FARAGÓ LEHEL
5. BREZOVSZKI SZUZANA
6. BRASNYÓ LÁSZLÓ
7. MACKÓ VIKTOR
8. OLÁH SZABOLCS
9. TÓTH KÁROLY
10. VIDA RÓBERT
11. MACKÓ ÁKOS
12. SINKOVICS ENDRE
13. MIKLÓS ERIKA
14. CSIKÓS HERMINA
15. HORVÁTH FERENC
16. MÉSZÁROS ZOLTÁN
17. KELEMEN ARNOLD
18. BRASNYÓ SZUZANA
19. KÁDÁR JÓZSEF

A helyi közösségben lebonyolított választás eljárására megjegyzés nem érkezett.

6. KARADORĐEVO HELYI KÖZÖSSÉG

Karadorđevo Helyi Közösség Tanácsába az alábbi tagokat választották:

1. TANKOSIĆ JELENA
2. BAČIĆ VELIMIR
3. BURSAĆ ILIJA
4. DRAKULIĆ BOGDAN
5. POPOVIĆ MARINA

A helyi közösségben lebonyolított választás eljárására megjegyzés nem érkezett.

7. KISBELGRÁD HELYI KÖZÖSSÉG

Kisbelgrád Helyi Közösség Tanácsába az alábbi tagokat választották:

1. STEVAN ANČEVSKI
2. NIKOLA ĆURČIĆ
3. ZORAN ARLOV
4. ZORAN LAZENDIĆ
5. PETAR MANDIĆ
6. BORIS ANČEVSKI
7. DEJAN KREMIĆ
8. IVAN MRŠO
9. MILINKO TEŠIĆ
10. ZORAN TRBOVIĆ
11. RUŽICA PEJIĆ

A helyi közösségben lebonyolított választás eljárására megjegyzés nem érkezett.

8. NJEGOŠEVO HELYI KÖZÖSSÉG

Njegoševo Helyi Közösség Tanácsába az alábbi tagokat választották:

1. ŠEVIĆ NATAŠA
2. IVANIŠEVIĆ SAVO
3. BOROJEVIĆ STEVAN
4. MATKOVIĆ SELENA
5. MATKOVIĆ DRAGAN
6. MAGO ĐUROVIĆ ALEKSANDRA
7. PETROVIĆ ŽELJKO
8. MILETIĆ VLADIMIR
9. MATKOVIĆ MARKO

A helyi közösségben lebonyolított választás eljárására megjegyzés nem érkezett.

9. TOMISLAVCI HELYI KÖZÖSSÉG

Tomislavci Helyi Közösség Tanácsába az alábbi tagokat választották:

1. NEDIĆ LJUBOMIR
2. MAJKIĆ MIODRAG
3. STRIKA ĐORĐE
4. MARIĆ DRAGICA
5. CVETIĆANIN ZORAN
6. KORAĆ MIRKO
7. IVKOVIĆ RADMILA

A helyi közösségben lebonyolított választás eljárására megjegyzés nem érkezett.

10. PANNÓNIA HELYI KÖZÖSSÉG

Pannónia Helyi Közösség Tanácsába az alábbi tagokat választották:

1. PLEČAŠ GORAN
2. NENADIĆ GORAN
3. RESANOVIĆ ĆIĆIĆ SLADANA
4. MARIĆ MILAN
5. DULIĆ SLOBODAN
6. TOPALOVIC MILIĆ
7. SAVIĆ MILOŠ
8. JANJUŠEVIĆ MLADEN
9. DELIĆ VUKAŠIN
10. DAMJANOVIĆ TANJA
11. STOJIČIĆ MIHAJLO

A helyi közösségben lebonyolított választás eljárására megjegyzés nem érkezett.

11. PACSÉR HELYI KÖZÖSSÉG

Pacsér Helyi Közösség Tanácsába az alábbi tagokat választották:

1. NAGY OTTÓ
2. HUSZÁK ENDRE
3. SZAKÁCS JÓZSEF DÉNES
4. HUNYADI TERÉZ
5. NEMES NORBERT
6. PLAVŠIĆ LJUBIVOJ
7. PETROVIĆ TIHOMIR
8. TEŠIĆ BRANKO

9. VUJINOVIĆ ĐORĐE
10. STANKOVIĆ VANJA
11. SZABOLCSKI SZABOLCS
12. VINAI MIKLÓS EMESE
13. BUNDZSÁK TAMÁS
14. CSÁNYI ELEONÓRA
15. PINTÉR OSZKÁR

A helyi közösségben lebonyolított választás eljárására megjegyzés nem érkezett.

12. POBEDA HELYI KÖZÖSSÉG

Pobeda Helyi Közösség Tanácsába az alábbi tagokat választották:

1. MESAROŠ HELENA
2. DR. VÍKOR LÁSZLÓ
3. VÍKOR ALEKSZANDRA
4. KERESZTES ANDREA
5. STOJISAVLJEVIĆ MILORAD
6. ZAGORAC MIOLJKA
7. GERE TÜNDE
8. MIHALEK MÁTÉ
9. TADIĆ JOVAN
10. JERKAN DUŠAN
11. LAJKÓ KÁROLY
12. VARGA FERENC
13. BAKOS LAURA
14. BALÁZS ANITA
15. BARNA TAMARA

A helyi közösségben lebonyolított választás eljárására megjegyzés nem érkezett.

13. ZENTAGUNARAS HELYI KÖZÖSSÉG

Zentagunaras Helyi Közösség Tanácsába az alábbi tagokat választották:

1. FEKECS JÓZSEF
2. TARI ÁRPÁD
3. KALMÁR ZSUZSANNA
4. OLAI NATASA
5. KÁDÁR KRISZTINA
6. HORVÁTH ATTILA

7. TRIZNYA LÍDIA
8. HOMOLYA MIKLÓS
9. DUDÁS ILONA

A helyi közösségben lebonyolított választás eljárására megjegyzés nem érkezett.

Az elmondottak alapján az alábbiak nyertek megállapítást:

1. A helyi közösségek tanácstagjainak választását a Községi Képviselő-testület elnöke írta ki, a község területén levő **13 helyi közösségben.**

2. A választást lebonyolították, **s megválasztották 13 helyi közösség tanácstagságát.**

3. A helyi közösségek alapszabályai, a helyi közösségek tanácstagválasztásának lebonyolításáról szóló szabályzatok, Topolya község Statútumával és a helyi közösségekről szóló határozattal összhangban, szabályozzák a helyi közösségek tanácstagválasztásának eljárását.

A helyi közösségek tanácstagválasztását a helyi közösségek **VÁLASZTÁSI BIZOTTSÁGA** bonyolítja le, mely testületeket a **HELYI KÖZÖSSÉG TANÁCSA** nevezi ki.

A választási bizottság megállapítja és közzéteszi a választás végeredményét.

ÁLTALÁNOS KÖZIGAZGATÁSI ÉS TÁRSADALMI TEVÉKENYSÉGÜGYI OSZTÁLY

186.

A helyi önkormányzatról szóló törvény 44. szakasza 1. bekezdésének 5) pontja (Az SZK Hivatalos Közlönye, 2007/129., 2014/83. – más. törvény, 2016/101. – más. törvény és 2018/47. szám), az ingatlan közvetlen megegyezéssel való beszerzésének és elidegenítésének, köztulajdonú javak bérbeadásának, illetve egyéb vagyonjogok beszerzésének és használata átruházásának, valamint a nyilvános árverés eljárásának és az írásos ajánlatok begyűjtésének feltételeiről szóló rendelet 21. szakaszának 2. bekezdése (Az SZK Hivatalos Közlönye, 2018/16. szám), Topolya község Statútuma 64. szakasza 1. bekezdésének 10) pontja (Topolya Község Hivatalos Lapja, 2019/5. szám), a Topolya község köztulajdonában álló javak beszerzéséről, használatáról, kezeléséről és az ezekkel való rendelkezésről szóló határozat 17. szakaszának 1. bekezdése (Topolya Község Hivatalos Lapja, 2012/9. szám) és a Topolya község köztulajdonában lévő ingatlan elidegenítésének megkezdéséről - 2259. számú kataszteri telek, Bajsa k.k. – szóló határozat 6. szakaszának 2. bekezdése (Topolya Község Hivatalos Lapja, 2021/16. szám) alapján Topolya Községi Elnöke, a Topolya község köztulajdonában lévő ingatlanok közvetlen megegyezés, nyilvános árverés vagy írásos ajánlatok begyűjtése által történő beszerzési, elidegenítési, illetve bérbeadási eljárásának végrehajtásával foglalkozó bizottság javaslata alapján, 2021. 08. 10-én meghozza az alábbi

HATÁROZATOT

**A TOPOLYA KÖZSÉG KÖZTULAJDONÁBAN LÉVŐ INGATLAN – 2259. SZÁMÚ
KATASZTERI TELEK, BAJSA K.K. – ELIDEGENÍTÉSÉT ILLETŐ LEGKEDVEZŐBB
AJÁNLATTEVŐ MEGVÁLASZTÁSÁRÓL**

I. EZENNEL ELIDEGENÍTJÜK (eladjuk) a Szurkos településen található ingatlant, 2259. számú parcella, Tito marsall u. 16., a parcella 1. része, földterület az épület vagy más létesítmény alatt, családi lakóépület, 40 m² alapterülettel, a parcella 2. része, földterület az épület vagy más létesítmény mentén, 500 m² alapterülettel, a parcella 3. része, 2. osztályú szántóföld, 898 m² alapterülettel, 1.438 m² összterülettel, építési övezetben levő földterület, bejegyezve Bajsa k.k. 2731. sz. ingatlanlapjába, Topolya község köztulajdona, Topolya, Tito marsall u. 30., 1/1 részben, látott állapotban, a legkedvezőbb ajánlattevőnek: **Stanojka Radić, személyi száma: 0506969128595, Tito marsall utca 16., 24 330 Szurkos (a továbbiakban: Vevő).**

II. Az I. pontban tárgyalt ingatlan adásvételi ára 950,00 euró, azzal, hogy a legkedvezőbb ajánlattevő részére az 10.000,00 dinár összegben, 2021. 07. 19-én befizetett letétet, mely a befizetés napján a Szerb Nemzeti Bank (NBS) hivatalos középárfolyama szerint euróba átszámolva 85,05 eurót tesz ki, beszámítjuk a teljes adásvételi árba, mely az említett összeggel csökken, így a vevő adásvételi ár címén **864,95 eurót** köteles befizetni e határozat jogerőre lépésétől számított **15 napon belül**, dinár ellenértékben, mégpedig a NBS befizetés napján érvényes hivatalos középárfolyama szerint, Topolya község számlaszámára: 840-811151843-89, melyet az SZK Pénzügyminisztériuma Államkincstárának szabadkai fiókjánál vezetnek – ingatlaneladásból származó jövedelem a község javára, 97. minta, 62-206-os hivatkozási szám, a fent említett letétet, melyet a vevő az eljárás során befizetett a letéti számlára, az adásvételi ár befizetésekor átutaljuk a község megfelelő számlájára.

III. A vevő köteles a jelen határozat hatályosságát követően a köztulajdonban lévő ingatlan elidegenítéséről szerződést kötni Topolya községgel, melyet a Községi Elnök (a továbbiakban: eladó) képvisel, melyre előzetett véleményt adott Topolya Községi Vagyonjogi Ügyésze, s mely szerződés szabályozza a vevő és az eladó minden jogát és köteleességét, a törvényi és a törvénytől alacsonyabb rendű jogszabályokkal összhangban.

A vevő a szerződés megkötése alkalmával köteles bizonyítékot benyújtani arról, hogy befizette a megállapított adásvételi árat.

Az adókat és az adásvételi szerződés hitelesítésének költségeit, a kizárólagos jogok átruházása utáni adót, valamint az illetékes állami szervek felé fizetendő illetékeket és díjakat a vevő fizeti.

Amennyiben a vevő felszólításra nem járulna a köztulajdonban lévő ingatlan elidegenítéséről szóló szerződés megkötéséhez, elveszíti a befizetett letét visszatérítésére való jogát, míg a legkedvezőbb ajánlattevő megválasztásáról szóló határozatot hatályon kívül helyezik.

IV. E határozat megjelenik Topolya Község Hivatalos Lapjában.

I n d o k l á s

A Topolya község köztulajdonában levő ingatlanok közvetlen megegyezés, nyilvános árverés vagy írásos ajánlatok begyűjtése által történő beszerzési, elidegenítési, illetve bérbeadási eljárásának végrehajtásával foglalkozó bizottság 2021. 07. 08-án, a Topolya község köztulajdonában lévő ingatlan elidegenítésének megkezdéséről - 2259. számú kataszteri telek, Bajsa k.k. – szőlő, 464-36/2021-V. számú határozat alapján, melyet Topolya Községi Képviselő-testülete hozott meg 2021. 06. 30-i ülésén, kiírta a 464-38/2021-V. számú nyilvános hirdetést írásos ajánlatok begyűjtésére a Topolya község köztulajdonában lévő, ingatlan – 2259. számú kataszteri telek, Bajsa k.k. – elidegenítésére vonatkozóan, mely megjelent Topolya Község Hivatalos Lapjának 2021. 07. 08-i 2021/17. Számában, valamint az újvidéki Dnevnik és az újvidéki Magyar Szó napilapban, azzal, hogy a határidők a Topolya Község Hivatalos Lapjában való megjelenéstől számíthatódnak. Az elidegenítés (eladás) tárgyát Szurkos településen lévő, háztáji gazdasággal ellátott családi ház képezi, mely Topolya Község, Topolya, Tito marsall u. 30. sz., 1/1 részű köztulajdonát képezi. A tárgyalt ingatlan elidegenítésének kezdőára az ajánlatvételi eljárásban **900,00 eurót** tesz ki, amely árat Az ingatlan piaci értékének felbecsléséről szóló, 2021. 04. 01-jei jelentés alapján határoztuk meg, melyet a szabadkai „Procena Plus” Igazságügyi Szakértői és Mérnöki Kft. számára az engedéllyel rendelkező értékbecslő, dr. Miomir Paovica, okl. építészmérnök, szabadkai lakos készítette.

A Községi Elnök 02-106/2020-V. számú végzésével alakított, a Topolya község köztulajdonában levő ingatlanok közvetlen megegyezés, nyilvános árverés vagy írásos ajánlatok begyűjtése által történő beszerzési, elidegenítési, illetve bérbeadási eljárásának végrehajtásával foglalkozó bizottság 2021. 08. 10-én lefolytatta az írásos ajánlatok nyilvános felbontási eljárását, melyről jegyzőkönyv és jelentés készült.

A bizottság megvitatta az egyetlen benyújtott ajánlatot, végrehajtotta a mellékelt iratokba való betekintést, s megállapította, hogy az ajánlat időben érkezett és hiánytalan, s úgy találta, hogy a Topolya község köztulajdonába tartozó, Bajsa k.k.-ben lévő 2259. számú kataszteri telek elidegenítésének minden feltétele teljesült, s az adásvételi ár legmagasabb ajánlott összegének kritériumát alkalmazva (az ajánlatvételi űrlapon szereplő adásvételi ár euróban kifejezve), megállapította a

legkedvezőbb ajánlattevő megválasztásának javaslatát, mely a: Stanojka Radić, személyi száma: 0506969128595, Tito marsall utca 16., 24 330 Szurkos, aki 900,00 eurós adásvételi árat ajánlott, s a befizetett letéttel csökkentett árat e határozat hatályba lépésének napjától számított 15 napon belül be kell fizetnie Topolya község megfelelő számlájára, dinár ellenértékben, az NBS befizetés napján érvényes középárfolyama szerint. A bizottság a Topolya község köztulajdonába tartozó vagyon beszerzéséről, használatáról, kezeléséről és az ezzel való rendelkezésről szóló határozat (Topolya Község Hivatalos Lapja, 2012/9. szám) 16. szakasza alapján, a Községi Elnök részére eljuttatta a legkedvezőbb ajánlattevő megválasztásáról szóló javaslatot.

A bizottság indoklással ellátott javaslata alapján, az ingatlan közvetlen megegyezéssel való beszerzésének és elidegenítésének, köztulajdonú javak bérbeadásának, illetve egyéb vagyonjogok beszerzésének és használata átruházásának, valamint a nyilvános árverés eljárásának és az írásbeli ajánlatok begyűjtésének feltételeiről szóló rendelet 21. szakaszának 2. bekezdésével (Az SZK Hivatalos Közlönye, 2018/16. szám) és a Topolya község köztulajdonába tartozó vagyon beszerzéséről, használatáról, kezeléséről és az ezzel való rendelkezésről szóló határozat 17. szakaszának 1. bekezdésével (Topolya Község Hivatalos Lapja, 2012/9. szám) és a Topolya község köztulajdonában lévő ingatlan elidegenítésének megkezdéséről - 2259. számú kataszteri telek, Bajsa k.k. – szóló határozat 6. szakaszának 2. bekezdése (Topolya Község Hivatalos Lapja, 2021/16. szám) összhangban, meghoztuk a köztulajdonban lévő ingatlan elidegenítését illető, legkedvezőbb ajánlattevő megválasztásáról szóló határozatot.

Tekintettel a fentiekben tárgyaltakra, a rendelkező rész szerinti határozatot hoztuk.

Jogorvoslati utasítás: A jelen határozat ellen folyamodvány nyújtható be Topolya Községi Tanácsához, a jelen határozat vételétől számított 8 (nyolc) napon belül. A Községi Tanács határozata végleges.

TOPOLYA KÖZSÉG
KÖZSÉGI ELNÖK
Szám: 464-38/2021-V-3
Kelt: 2021. 08. 10-én
Topolya

Szatmári Adrián, s.k.
Községi Elnök

187.

Topolya község Statútuma 64. szakasza 1. bekezdése 10) pontja (Topolya Község Hivatalos Lapja, 2019/5) alapján Topolya községi elnöke meghozza az alábbi

VÉGZÉST

A SZERB KÖZTÁRSASÁG TERÜLETÉN TALÁLHATÓ HÁZTÁJI GAZDASÁGGAL RENDELKEZŐ FALUSI HÁZ MEGVÁSÁRLÁSÁNAK VISSZA NEM TÉRÍTENDŐ 2021. ÉVI TÁMOGATÁSI PROGRAMJÁT VÉGREHAJTÓ BIZOTTSÁG MEGALKALÍTÁSÁRÓL

I

Megalakítjuk A Szerb Köztársaság területén található háztáji gazdasággal rendelkező falusi ház megvásárlásának vissza nem térítendő 2021. évi támogatási programját végrehajtó Bizottságot (a továbbiakban: a Bizottság) a következő összetételben:

1. Olivera Nenadić, okl. jogász - a Bizottság koordinátora;
2. Fekete Ildikó, okl. közgazdász - tag;
3. Fitz Ákos, a Felügyelőségi osztály vezetője - tag;
4. Suzana Nešić Pataki, okl. jogász - tag;
5. Major Tibor, okl. építésmérnök - tag.

II

A Bizottság feladatai, hogy:

- meghatározza az értékesítés javasolt tárgyát képező ingatlanhoz kapcsolódó lényeges körülményeket;
- kitöltse az előírt nyomtatványt és benyújtja a községi elnöknek aláírásra, majd a kérelmezőhöz is eljuttatja;

- elvégezze a szükséges kommunikációt az illetékes állami szervekkel, a pályázat potenciális pályázóival és
- jelentést készítsen és előterjessze a községi elnökhöz.

III

A jelen végzés II. pontjában foglalt teendők végzéséért a Bizottság koordinátora és tagjai juttatásra jogosultak, a Községi Elnök aktusa által megállapított módon és mértékben.

IV

A jelen végzés megjelenik Topolya Község Hivatalos Lapjában.

KÖZSÉGI ELNÖK

Szám: 02-87/2021

Kelt: 2021. 07. 01.

Topolya

Szatmári Adrián, s.k.

Topolya

Községi Elnöke

188.

Szerb Köztársaság

Vajdaság Autonóm Tartomány

Topolya község

KÖZSÉGI KÖZIGAZGATÁSI HIVATAL

Általános Közigazgatási- és

Társadalmi Tevékenységügyi Osztály

Szám: 014-4/2021-1

Kelt: 2021.07.26.

Topolya

JELENTÉS

A FELSŐROGLATICA HELYI KÖZÖSSÉG TERÜLETÉN LEBONYOLÍTOTT NÉPSZAVAZÁSRÓL

A Felsőroglatica Helyi Közösség területén tartandó népszavazás meghirdetéséről szóló határozat (Topolya Község Hivatalos Lapja, 2021/16. szám) alapján, meghirdették a Felsőroglatica Helyi Közösség területén tartandó népszavazást a polgárok A Felsőroglatica Helyi Közösség területére a 2021. 08. 01. és 2031.07.31. közötti időszakra kivetett helyi járulék bevezetéséről szóló határozati javaslatról alkotott véleményének nyilvánítása érdekében.

A népszavazást a 2021. július 15. és 2021. július 25. közötti időszakban tartották meg.

Felsőroglatica Helyi Közösség területén helyi járulék bevezetéséről való véleménynyilvánítás céljából szervezett Népszavazást Lefolytató Bizottság tagjai, mely Bizottságot a Községi Képviselő-testület 2021. június 30-i ülésén alakítottak meg (Topolya Község Hivatalos Lapja, 2021/16) eljuttatták Felsőroglatica Helyi Közösség területére a 2021. 08. 01. és 2031. 07. 31. közötti időszakra kivetett helyi járulék bevezetéséről való véleménynyilvánítás céljából szervezett Népszavazást Lefolytató Bizottság munkájáról Jegyzőkönyvet a népszavazás eredményeinek megállapítása végett, mely népszavazást a helyi járulék bevezetéséről való véleménynyilvánítás céljából tartottak meg 2021. július 15. és 2021. július 25. között, a Topolya községben levő Felsőroglatica helységben.

A szavazás okiratainak alapján a Bizottság az alábbiakat állapította meg:

A BEJEGYZETT SZAVAZÓK TELJES SZÁMA	538
A SZAVAZÁSON RÉSZT VETT SZAVAZÓK TELJES SZÁMA.....	125
AZ ÉRVÉNYES SZAVAZÓLAPOK SZÁMA	124
AZ ÉRVÉNYTELEN SZAVAZÓLAPOK SZÁMA	1
A HELYI JÁRULÉK BEVEZETÉSE MELLETT SZAVAZOTT.....	80
A HELYI JÁRULÉK BEVEZETÉSE ELLEN SZAVAZOTT	44

Mivel Felsőroglatica Helyi Közösség területén, 2021.08.01. és 2031.07.31. közötti időszakra kivetendő helyi járulék bevezetéséről tartott szavazáson A SZAVAZÓK TELJES LÉTSZÁMÁNAK KEVESEBB MINT FELE (csak 14,8%) FOGLALT ÁLLÁST AZ „IGEN” VÁLASZ BEKERETEZÉSÉVEL, MEGÁLLAPÍTJUK HOGY NEM HOZTÁK MEG A FELSŐROGLATICA HELYI KÖZÖSSÉG TERÜLETÉRE, 2021.08.01. ÉS 2031.07.31. KÖZÖTT KIVETENDŐ HELYI JÁRULÉK BEVEZETÉSÉRŐL SZÓLÓ HATÁROZATOT.

Általános Közigazgatási-
és Társadalmi Tevékenységügyi Osztály

189.

A költségvetési rendszerről szóló törvény 5. szakasza (Az SZK Hivatalos Közlönye, 2009/54., 2010/73., 2010/101., 2011/101., 2012/93., 2013/62., 2013/63. – helyesb., 2013/108., 2014/142., 2015/103, 2016/99., 2017/113., 2018/95., 2019/31., 2019/72. és 2020/149. szám) és Topolya község 2021. évi költségvetéséről szóló határozat 13. szakasza (Topolya Község Hivatalos Lapja, 2020/33. és 2021/6. szám) alapján, Topolya Községi Közigazgatási Hivatalának vezetője meghozza az alábbi

VÉGZÉST KÖLTSÉGVETÉSI TÉTEL MEGNYITÁSÁRÓL

I.

A Tartományi Művelődési, Tömegtájékoztatási és Vallási Közösségi Titkárság Vajdaság AT 2021. évi költségvetéséből való eszközátutalásról szóló, 137-451-1493/2021 számú, 2021. 07. 05-i végzése (a mi számunk: 451-31/2021-III, 2021. 07. 09.) alapján megnyitjuk az alábbi költségvetési tételt az **5. rész - KÖZSÉGI KÖZIGAZGATÁSI HIVATAL, 5.4. fejezet – Művelődési intézmények és vallás, 13. PROGRAM: KULTÚRAFEJLESZTÉS** keretében, **1201-4131. Projekt: „Göröngyök”, 820. feladatkör, 07-es támogatási forrás, 423. gazdasági besorolás, (296.1. helyrend – Szerződés alapján végzett szolgáltatások), 150.000,00** dinár tervezett összegben.

II.

A költségvetési rendszerről szóló törvény 5. szakaszának 8. bekezdésével összhangban a **szűkebb értelemben vett folyó célirányos átutalások VAT-tól a község javára** (kontó: **733156**) érkezett eszközeit 150.000,00 dinárral **megnöveljük**, így 22.935.402,00 helyett **23.085.402,00** dinár lesz, a **07-es** támogatási forrással.

III.

A jelen végzés I. pontjában említett eszközöket a szerződésben előírányzott rendeltetésre használják fel.

IV.

E végzés megvalósításáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

SZERB KÖZTÁRSASÁG
VAJDASÁG AT
TOPOLYA KÖZSÉG
KÖZSÉGI KÖZIGAZGATÁSI HIVATAL
Szám: 400-3/2021-III-17
Kelt: 2021. 07. 22.
Topolya

Szedlár Péter, s.k.
a Községi Közigazgatási Hivatal
vezetője

Topolya Községi Elnöke 2021. 07. 22-én jóváhagyta a költségvetési tétel megnyitásáról szóló végzést.

Szatmári Adrián, s.k.
Községi Elnök

190.

A költségvetési rendszerről szóló törvény 5. szakasza (Az SZK Hivatalos Közlönye, 2009/54., 2010/73., 2010/101., 2011/101., 2012/93., 2013/62., 2013/63. – helyesb., 2013/108., 2014/142., 2015/103, 2016/99., 2017/113., 2018/95., 2019/31., 2019/72. és 2020/149. szám) és Topolya község 2021. évi költségvetéséről szóló határozat 13. szakasza (Topolya Község Hivatalos Lapja, 2020/33. és 2021/6. szám) alapján, Topolya Községi Közigazgatási Hivatalának vezetője meghozza az alábbi

VÉGZÉST KÖLTSÉGVETÉSI TÉTEL MEGNYITÁSÁRÓL

I.

A Szerb Köztársaság Menekültügyi és Migrációs Főbiztosságának 553-363/1 számú, 2021. 07. 23-i keltezésű (a mi számunk: 561-1/2021-II-4/47, kelt: 2021. 07. 28-án) végzése alapján megnyitjuk (magnöveljük) az alábbi költségvetési tételt az **5. rész - KÖZSÉGI KÖZIGAZGATÁSI HIVATAL, 5.1. Fejezet – Községi Közigazgatási Hivatal, 15. Program – A HELYI ÖNKORMÁNYZAT ÁLTALÁNOS SZOLGÁLTATÁSAI, Programtevékenység: 0602-0001 – A helyi önkormányzat és a városi községek működése, 130. feladatkör, 07-es támogatási forrás, 472. gazdasági besorolás (205. helyrend – A menekült családok és széttelepített személyek lakhatási és megélhetési térítményei), 500.000,00 dinár tervezett összeggel (a bruttó összeg 10.644.107,00, mégpedig: 01-es forrás = 400.000,00 dinár, 07-es forrás = 44.107,00 + 2.700.000,00 + 7.000.000,00 + 500.000,00 dinár).**

II.

A költségvetési rendszerről szóló törvény 5. szakaszának 8. bekezdésével összhangban a **szűkebb értelemben vett folyó célirányos átutalások SZK-tól (kontó: 733154) érkezett eszközeit 500.000,00 dinárral magnöveljük**, így 9.744.107,00 helyett **10.244.107,00** dinár lesz, a **07-es** támogatási forrással.

III.

A jelen végzés I. pontjában említett eszközöket a menekült és belsőleg széttelepített személyek, szociálisan veszélyeztetett családjai számára tüzelő beszerzésének finanszírozására használjuk.

IV.

E végzés megvalósításáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

SZERB KÖZTÁRSASÁG
VAJDASÁG AT
TOPOLYA KÖZSÉG
KÖZSÉGI KÖZIGAZGATÁSI HIVATAL
Szám: 400-3/2021-III-18
Kelt: 2021. 08. 04.
Topolya

Szedlár Péter, s.k.
a Községi Közigazgatási Hivatal
vezetője

Topolya Községi Elnöke 2021. 08. 04-én jóváhagyta a költségvetési tétel megnyitásáról szóló végzést.

Szatmári Adrián, s.k.
Községi Elnök

191.

A költségvetési rendszerről szóló törvény 61. és 69. szakasza (Az SZK Hivatalos Közlönye, 2009/54, 2010/73, 2010/101, 2011/101, 2012/93, 2013/62, 2013/63. – helyesb., 2013/108., 2014/142., 2015/103., 2016/99., 2017/113., 2018/95., 2019/31. és 2019/72. szám) és a Topolya község 2021. évi költségvetéséről szóló határozat 11. szakasza (Topolya Község Hivatalos Lapja, 2020/33. és 2021/6. szám) alapján, Topolya Községi Elnöke meghozza az alábbi

VÉGZÉST A FOLYÓ KÖLTSÉGVETÉSI TARTALÉKOK FELHASZNÁLÁSÁRÓL

I.

A Topolya község 2021. évi költségvetéséről szóló határozatban az **5. rész – KÖZSÉGI KÖZIGAZGATÁSI HIVATAL, 5.1. fejezet – Községi Közigazgatási Hivatal, 15. Program: A HELYI ÖNKORMÁNYZAT ÁLTALÁNOS SZOLGÁLTATÁSAI, 0602-0009. számú programtevékenység – Folyó költségvetési tartalék, 112. feladatkör, 499. gazdasági besorolás, 01-es pénzelési forrás, 214. – Folyó költségvetési tartalék** helyrend alatt megállapított eszközökből engedélyezzük az eszközök átcsoportosítását összesen **250.000,00** dinár összegben a bácskossuthfalvi hulladéktároló rendezésének finanszírozása címén.

II.

A jelen végzés I. pontjában említett eszközöket az **5. rész – KÖZSÉGI KÖZIGAZGATÁSI HIVATAL, 5.1. fejezet – Községi Közigazgatási Hivatal, 2. Program: KOMMUNÁLIS TEVÉKENYSÉGEK, Programtevékenység: 1102-0003 – A közterületek tisztaságának fenntartása, 510. feladatkör, 01-es pénzelési forrás, 424. gazdasági besorolás (49. – Szakszolgáltatások – a hulladéktároló rendezése helyrend)** keretében csoportosítjuk át.

III.

Az eszközök szigorúan rendeltetésszerűek.

IV.

E végzés végrehajtásáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

V.

E végzés megjelenik Topolya Község Hivatalos Lapjában.

TOPOLYA KÖZSÉG

- Községi Elnök -

Szám: 400-7/2021-III-2

Kelt: 2021. 07. 15.

Topolya

Szatmári Adrián, s.k.

Topolya

Községi Elnöke

192.

A költségvetési rendszerről szóló törvény 61. és 69. szakasza (Az SZK Hivatalos Közlönye, 2009/54, 2010/73, 2010/101, 2011/101, 2012/93, 2013/62, 2013/63. – helyesb., 2013/108., 2014/142., 2015/103., 2016/99., 2017/113., 2018/95., 2019/31. és 2019/72. szám) és a Topolya község 2021. évi költségvetéséről szóló határozat 11. szakasza (Topolya Község Hivatalos Lapja, 2020/33. és 2021/6. szám) alapján, Topolya Községi Elnöke meghozza az alábbi

VÉGZÉST A FOLYÓ KÖLTSÉGVETÉSI TARTALÉKOK FELHASZNÁLÁSÁRÓL

I.

A Topolya község 2021. évi költségvetéséről szóló határozatban az **5. rész – KÖZSÉGI KÖZIGAZGATÁSI HIVATAL, 5.1. fejezet – Községi Közigazgatási Hivatal, 15. Program: A HELYI ÖNKORMÁNYZAT ÁLTALÁNOS SZOLGÁLTATÁSAI, 0602-0009. számú programtevékenység – Folyó költségvetési tartalék, 112. feladatkör, 499. gazdasági besorolás, 01-es pénzelési forrás, 214. – Folyó költségvetési tartalék** helyrend alatt megállapított eszközökből engedélyezzük az eszközök átcsoportosítását összesen **380.000,00** dinár összegben a Községi Közigazgatási Hivatal alkalmazottainak jubileumi jutalmaira, melyre elégtelen mértékben terveztünk eszközöket.

II.

A jelen végzés I. pontjában említett eszközöket az **5. rész – KÖZSÉGI KÖZIGAZGATÁSI HIVATAL, 5.1. fejezet – Községi Közigazgatási Hivatal, 15. Program: A HELYI ÖNKORMÁNYZAT ÁLTALÁNOS SZOLGÁLTATÁSAI, Programtevékenység: 0602-0001 – A helyi önkormányzat és a városi községek működése, 130. feladatkör, 01-es pénzelési forrás, 416. gazdasági besorolás (198. – Díjak, bónuszok és külön kiadások – jubileumi jutalmak** helyrend) keretében csoportosítjuk át.

III.

Az eszközök szigorúan rendeltetésszerűek.

IV.

E végzés végrehajtásáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

V.

E végzés megjelenik Topolya Község Hivatalos Lapjában.

TOPOLYA KÖZSÉG

- Községi Elnök -

Szám: 400-7/2021-III-3

Kelt: 2021. 07. 19.

Topolya

Szatmári Adrián, s.k.

Topolya

Községi Elnöke

193.

A költségvetési rendszerről szóló törvény 61. és 69. szakasza (Az SZK Hivatalos Közlönye, 2009/54, 2010/73, 2010/101, 2011/101, 2012/93, 2013/62, 2013/63. – helyesb., 2013/108., 2014/142., 2015/103., 2016/99., 2017/113., 2018/95., 2019/31. és 2019/72. szám) és a Topolya község 2021. évi költségvetéséről szóló határozat 11. szakasza (Topolya Község Hivatalos Lapja, 2020/33. és 2021/6. szám) alapján, Topolya Községi Elnöke meghozza az alábbi

VÉGZÉST A FOLYÓ KÖLTSÉGVETÉSI TARTALÉKOK FELHASZNÁLÁSÁRÓL

I.

A Topolya község 2021. évi költségvetéséről szóló határozatban az **5. rész – KÖZSÉGI KÖZIGAZGATÁSI HIVATAL, 5.1. fejezet – Községi Közigazgatási Hivatal, 15. Program: A HELYI ÖNKORMÁNYZAT ÁLTALÁNOS SZOLGÁLTATÁSAI, 0602-0009. számú programtevékenység – Folyó költségvetési tartalék, 112. feladatkör, 499. gazdasági besorolás, 01-es pénzelési forrás, 214. – Folyó költségvetési tartalék** helyrend alatt megállapított eszközökből engedélyezzük az eszközök átcsoportosítását összesen **3.000.000,00** dinár összegben a bajsai medence működési és fenntartási költségeinek finanszírozása címén.

II.

A jelen végzés I. pontjában említett eszközöket az **5. rész – KÖZSÉGI KÖZIGAZGATÁSI HIVATAL, 5.5. fejezet – HELYI KÖZÖSSÉGEK, 15. Program: A HELYI ÖNKORMÁNYZAT ÁLTALÁNOS SZOLGÁLTATÁSAI, Programtevékenység: 0602-0002 – Helyi közösségek, 160. feladatkör, 01-es pénzelési forrás** keretében csoportosítjuk át:

- a **421.** gazdasági besoroláson, 1.000.000,00 dinár összegben (**299. – Állandó költségek** helyrend);
- a **424.** gazdasági besoroláson, 1.000.000,00 dinár összegben (**302. – Szakszolgáltatások** helyrend);
- a **426.** gazdasági besoroláson, 1.000.000,00 dinár összegben (**304. – Anyagköltség** helyrend).

III.

Az eszközök szigorúan rendeltetésszerűek.

IV.

E végzés végrehajtásáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

V.

E végzés megjelenik Topolya Község Hivatalos Lapjában.

TOPOLYA KÖZSÉG

- Községi Elnök -

Szám: 400-7/2021-III-4

Kelt: 2021. 08. 12.

Topolya

Szatmári Adrián, s.k.

Topolya

Községi Elnöke

194.

A költségvetési rendszerről szóló törvény 61. és 69. szakasza (Az SZK Hivatalos Közlönye, 2009/54, 2010/73, 2010/101, 2011/101, 2012/93, 2013/62, 2013/63. – helyesb., 2013/108., 2014/142., 2015/103., 2016/99., 2017/113., 2018/95., 2019/31. és 2019/72. szám) és a Topolya község 2021. évi költségvetéséről szóló határozat 11. szakasza (Topolya Község Hivatalos Lapja, 2020/33. és 2021/6. szám) alapján, Topolya Községi Elnöke meghozza az alábbi

VÉGZÉST A FOLYÓ KÖLTSÉGVETÉSI TARTALÉKOK FELHASZNÁLÁSÁRÓL

I.

A Topolya község 2021. évi költségvetéséről szóló határozatban az **5. rész – KÖZSÉGI KÖZIGAZGATÁSI HIVATAL, 5.1. fejezet – Községi Közigazgatási Hivatal, 15. Program: A HELYI ÖNKORMÁNYZAT ÁLTALÁNOS SZOLGÁLTATÁSAI, 0602-0009. számú programtevékenység – Folyó költségvetési tartalék, 112. feladatkör, 499. gazdasági besorolás, 01-es pénzelési forrás, 214. – Folyó költségvetési tartalék** helyrend alatt megállapított eszközökből engedélyezzük az eszközök átcsoportosítását összesen **120.000,00** dinár összegben az egészségházban lévő gázkazán rekonstrukciójával kapcsolatos projektdokumentáció elkészítésére.

II.

A jelen végzés I. pontjában említett eszközöket az **5. rész – KÖZSÉGI KÖZIGAZGATÁSI HIVATAL, 5.1. fejezet – Községi Közigazgatási Hivatal, 12. Program: ELSŐDLEGES EGÉSZSÉGVÉDELME**, Programtevékenység: **1801-0001 – Az elsődleges egészségügyi intézmények működése, 760. feladatkör, 01-es pénzelési forrás, 464. gazdasági besorolás (172. – Az egészségház munkájának előmozdítása** helyrend) keretében csoportosítjuk át.

III.

Az eszközök szigorúan rendeltetésszerűek.

IV.

E végzés végrehajtásáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

V.

E végzés megjelenik Topolya Község Hivatalos Lapjában.

TOPOLYA KÖZSÉG

- Községi Elnök -

Szám: 400-7/2021-III-5

Kelt: 2021. 08. 12.

Topolya

Szatmári Adrián, s.k.

Topolya

Községi Elnöke

195.

A költségvetési rendszerről szóló törvény 61. szakaszának 13. bekezdése (Az SZK Hivatalos Közlönye, 2009/54., 2010/73., 2010/101., 2011/101., 2012/93., 2013/62., 2013/63. – helyesb., 2013/108., 2014/142., 2015/103, 2016/99., 2017/113., 2018/95., 2019/31., 2019/72. és 2020/149. szám) és Topolya község 2021. évi költségvetéséről szóló határozat 26. szakaszának 4. bekezdése (Topolya Község Hivatalos Lapja, 2020/33. és 2021/6. szám) alapján, Topolya Községi Elnöke meghozza az alábbi

VÉGZÉST ESZKÖZÖK ÁTVITELÉRŐL A FOLYÓ KÖLTSÉGVETÉSI TARTALÉKBA

I.

E végzés által elvégeztük azoknak az eszközöknek az átvitelét, melyek az év végéig nem lesznek kihasználva a tervezett kiadásokra és költségekre összesen **3.000.000,00** dinár összegben, a **214. – Folyó költségvetési tartalék** helyrenden, az **5. rész – KÖZSÉGI KÖZIGAZGATÁSI HIVATAL, 5.1. fejezet – Községi Közigazgatási Hivatal, 15. Program: A HELYI ÖNKORMÁNYZAT ÁLTALÁNOS SZOLGÁLTATÁSAI, 0602-0009.** számú programtevékenység – Folyó költségvetési tartalék, **112.** feladatkör, **499.** gazdasági besorolás, **01-es** pénzelési forrás.

II.

A jelen végzés 1. bekezdésében foglalt eszközátutalást az **5. rész – KÖZSÉGI KÖZIGAZGATÁSI HIVATAL, 5.1. fejezet – Községi Közigazgatási Hivatal, 4. Program – TURIZMUSFEJLESZTÉS** keretében hajtottuk végre, **1502-5404** projekt – A medence környékének kiépítése és rendezése Bajsa HK-ben, **160.** feladatkör, **01-es** pénzelési forrás, **511.** gazdasági besorolás, **72. – Épületek és építmények** helyrend.

III.

Az I. pontban említett eszközök átvitele nem veszélyezteti a költségvetésen belül megállapított prioritásokat.

IV.

A költségvetési rendszerről szóló törvény 61. szakasza 13. bekezdésének megfelelően, az I. pontban szereplő, a folyó költségvetési tartalékba átvitt eszközöket külön végzéssel osztjuk el a megfelelő helyredekre.

V.

E végzés végrehajtásáról a Pénzügyi Osztály gondoskodik.

SZERB KÖZTÁRSASÁG
VAJDASÁG AT
TOPOLYA KÖZSÉG
Szám: 400-32/2021-III-1
Kelt: 2021. 08. 11.
Topolya

Szatmári Adrián, s.k.
Topolya
községi elnöke

Sor- szám	TARTALOM	Oldal
185.	Jelentés a Topolya község területén lebonyolított helyi közösségi tanácsstagválasztásokról, Bácskossuthfalva és Krivaja helyi közösségek kivételével	574
186.	Határozat a Topolya község köztulajdonában lévő ingatlan – 2259. számú kataszteri telek, Bajsa k.k. – elidegenítését illető legkedvezőbb ajánlattevő megválasztásáról	580
187.	Végzés a Szerb Köztársaság területén található háztáji gazdasággal rendelkező falusi ház megvásárlásának vissza nem térítendő 2021. évi támogatási programját végrehajtó bizottság megalakításáról	582
188.	Jelentés a Felsőroglatica Helyi Közösség területén lebonyolított népszavazásról	583
189.	Végzés költségvetési tétel megnyitásáról	584
190.	Végzés költségvetési tétel megnyitásáról	585
191.	Végzés a folyó költségvetési tartalékok felhasználásáról	586
192.	Végzés a folyó költségvetési tartalékok felhasználásáról	587
193.	Végzés a folyó költségvetési tartalékok felhasználásáról	588
194.	Végzés a folyó költségvetési tartalékok felhasználásáról	589
195.	Végzés eszközök átviteléről a folyó költségvetési tartalékba	590

Kiadó: Topolya Községi Közigazgatási Hivatalának a Községi Szervek Teendőivel és a Közös Teendővel Foglalkozó Osztálya. Telefonszám: 715-310. Felelős szerkesztő: a Községi Képviselő-testület titkára. A 2021. évi előfizetés 15.000,00 dinárt tesz ki, az alábbi befizetőszámlára: 840-70640-56 Topolya községi költségvetésének végrehajtása, Topolya Község Hivatalos Lapjára.